

BAB V

SIMPULAN, IMPLIKASI, DAN REKOMENDASI

Bab ini berisikan mengenai simpulan, implikasi, dan rekomendasi yang dihasilkan dari penelitian yang membahas mengenai pembentukan serta pergeseran kelas kata dari kata derivasi dengan judul penelitian ‘Bentuk Kata Derivasi (파생어) Dalam Buku Esai 모든 순간이 너였다 *Every Moment Was You* Karya Ha Tae Wan’.

5.1 Simpulan

Berdasarkan dari hasil analisis di bab IV dapat ditarik kesimpulan:

1. Pembentukan kata derivasi sesuai dengan metode pembentukan kata derivasi yaitu terbagi kedalam tiga jenis, yaitu: pembentukan kata derivasi dengan metode sufiks, pembentukan kata derivasi dengan metode prefiks, dan pembentukan kata derivasi tanpa afiks. Dari hasil analisis pada bab IV ditemukan sebanyak 59 jenis kata derivasi yang terdapat di dalam buku *Every Moment Was You* karya Ha Tae Wan. Dari 59 jumlah jenis kata derivasi yang ditemukan, jenis derivasi yang pembentukan kata derivasi menggunakan metode sufiks merupakan jenis yang paling banyak ditemukan yaitu sebanyak 41 kata. Di urutan selanjutnya terdapat jenis kata derivasi yang pembentukan kata derivasi menggunakan metode prefiks yaitu sebanyak empat jenis kata. Selanjutnya yang terakhir yaitu dengan jumlah 14 kata derivasi yang merupakan kata derivasi dengan metode pembentukannya tanpa afiks.
2. Struktur pergeseran kelas kata pada kata derivasi bahasa Korea terjadi akibat kata dasar bertemu dengan afiks. Dari 59 jenis kata derivasi yang ditemukan, hanya 39 jenis kata derivasi yang mengalami perubahan kelas kata dari kelas kata dasarnya. Perubahan kelas kata yang terjadi yaitu: 동사→명사 (V→N), 형용사→명사 (Adj→N), 부사→동사 (Adv→V), 명사→형용사 (N→Adj), 형용사→부사 (Adj→Adv), dan 명사→부사 (N→Adv). Sedangkan sisanya yaitu 20 jenis kata tidak mengalami pergeseran kelas kata dan kelas katanya sama seperti kelas kata dari kata dasar. Kata derivasi yang

tidak mengalami pergeseran kelas kata yaitu tiga kata derivasi dengan metode pembentukannya dengan sufiks dan tiga kata derivasi yang metode pembentukannya dengan prefix serta 14 kata derivasi dengan metode pembentukannya tanpa afiks.

3. Implementasi dari penggunaan kata derivasi bahasa Korea (파생어) dapat dibagi menjadi tiga sesuai dengan tingkat pembelajaran bahasa Korea berdasarkan dengan buku *Bahasa Korea Terpadu untuk Orang Indonesia Korea Foundation* jilid 1-6.

Tiga tingkatan tersebut yaitu:

- 1) Tingkat dasar, buku jilid 1-2 dengan kata derivasi: 크다 (besar), 지금 (saat ini), 오늘 (hari ini), 이제 (sekarang), 매일 (setiap hari), 잘못 (kesalahan), 결국 (akhirnya), dan 캄캄하다 (gelap).

- 2) Tingkat madya, buku jilid 3-4 dengan kata derivasi: 어른스럽다 (dewasa), 사랑스럽다 (menggemaskan/menarik), 갑작스럽다 (mengharukan), 자연스럽다 (alami), 만족스럽다 (memuaskan), 다행스럽다 (beruntung), 복스럽다 (lahap), 혼란스럽다 (membingungkan), 정상스럽다 (tulus), 원망스럽다 (benci), 억지스럽다 (memaksa), 개인적 (pribadi), 이기적 (egois), 습관적 (kebisaan), 무조건적 (pasti), 무의식적 (secara tidak sadar), 일반적 (umum), 양껏 (seberapa), 한껏 (sekuat tenaga), 기껏 (penuh hati), (kegembiraan), 밝음 (keceriaan), 아픔 (menyakitkan), 서글픔 (kesedihan), 음웃(tawa), 어여쁨 (kecantikan), 죽음 (kematian), 믿음 (kepercayaan), dan 슬픔 (kesedihan), 까마득히 (dengan samar), 충분히 (cukup), 황급히 (dengan cepat), 지극히 (sangat), 극히 (sangat), 골똘히 (hati-hati), 온전히 (sempurna), dan 각별히 (spesial).

- 3) Tingkat lanjut, buku jilid 5-6 dengan kata derivasi: 쩍쩍 (tersipu malu), 와르르 (suara benda yang jatuh dengan tiba-tiba), 생글생글 (bentuk tertawa tanpa suara), 삐뚤삐뚤 (berliku-liku atau miring), 터벅터벅 (berjalan dengan malas tanpa tenaga), 꼬박꼬박 (sangat rajin dan sangat rinci), 뒤적거리

(memeriksa), 간질거리 (mengelitiki), 달그락거리 (bergerumuh), 찡긋거리 (mengerutkan).

5.2 Implikasi

Penelitian yang berjudul ‘Bentuk Kata Derivasi (파생어) Dalam Buku Esai 모든 순간이 너였다 *Every Moment Was You* Karya Ha Tae Wan ‘ yang membahas mengenai pembentukan serta pergeseran kelas kata dari kata derivasi bahasa Korea (파생어) ini berimplikasikan pada pembaca terlebih pelajar bahasa Korea untuk meningkatkan pemahaman mengenai pembentukan kata derivasi bahasa Korea (파생어) pada buku esai yang terjadi dengan proses afiksasi (sufiks & prefiks) serta untuk meningkatkan pemahaman pembaca mengenai perubahan kelas kata yang terjadi pada kata derivasi bahasa Korea (파생어) yang sesuai dengan tingkat kemahiran bahasa Korea berdasarkan buku *Bahasa Korea Terpadu untuk Orang Indonesia Korea Foundation* jilid 1-6.

5.3 Rekomendasi

Berdasarkan dari hasil penelitian, terdapat rekomendasi atau saran yang diharapkan dapat membantu serta memberi rekomendasi:

1. Kepada pembelajar yang akan mempelajari tentang pembentukan dan pergeseran kelas kata dari kata derivasi bahasa Korea (파생어). Diharap pelajar bahasa Korea dapat mengetahui proses pembentukan kata derivasi bahasa Korea (파생어) yang terbentuk dari proses afiksasi (sufiks dan prefiks) yang dapat mengubah sebuah kelas kata dari kata yang mengalami proses afiksasi tersebut (kata derivasi).
2. Peneliti selanjutnya yang diharapkan untuk melaksanakan penelitian yang berhubungan dengan kata derivasi bahasa Korea sesuai dengan tingkat pembelajaran bahasa Korea dan mejadikan penelitian ini sebagai salah satu rujukan untuk melakukan penelitian baru mengenai kata derivasi bahaas Korea (파생어) menggunakan objek yang berbeda